

*Biskopip kaajallaasitaa nr. 03 ulloq 10. april 2011-imeersoq provstinut, provsteqarfiit allaffiimut aamma palaseqarfiit allaffiimut una pillugu:*

**Ajoqimut pattattumullu ilinniarnep nalaani ilinniartuusunut ullormusiat, akilersimasanut taartisiat aamma sulinermi aningaasanut annasaqaataasunut taartisiat**

***Kapitali 1 Ilinniakkat***

§ 1. Ilinniartut Kalaallit Nunaanni Ilagiinnut attaveqartuupput.

§ 2. Ilinniakkat pineqartut nalinginnaasumik ilinniagaqarnersiutinik tapisiaqartitsinngillat.

*Imm. 2.* Ajoqimut atuarneq ukiunik 3-nik sivilissuseqarpoq; atuarnermik sungiusarlunilu sulinermik ilaqarluni immikkoortunullu ilinniartitsiffiusunut pingasuusunut aggugaalluni, taakkunani ilinniartut pisussaaffeqarput piffissami aalajangersimasumi takkuttassallutik. Ilinniartitsiffiusut immikkoortui taaneqartassapput nalinginnaasumik *ilinniarnermi immikkoortuinik.*

*Imm. 3.* Pattattumut atuarneq ukiunik 2-nik sivilissuseqarpoq; atuarnermik sungiusarlunilu sulinermik ilaqarluni immikkoortunullu ilinniartitsiffiusunut marluusunut aggugaalluni, taakkunani ilinniartut pisussaaffeqarput piffissami aalajangersimasumi takkuttassallutik. Ilinniartitsiffiusut immikkoortui taaneqartassapput nalinginnaasumik *ilinniarnermi immikkoortuinik.*

*Imm. 4.* Maannamiit tullinnguuttuni Kalaallit Nunaanni Ilagiit, biskopip allaffia, taaneqartassaaq *ilinniarfimmik.*

***Kapitali 2 Nerisaqarneq***

§ 3. Ilinniarnerit immikkoortuisa ingerlanerini ilinniarfiup isumagissavaa ilinniartunik akeqanngitsumik nerisaqartitsinissaq.

*Imm. 2.* Nerisaqarnermi aningaasartuutaasimasut ilinniariarnermi imaluunnit angerlarnikkut angalanermi pisimasut, allatigullu matussuserneqarsimanngitsut, taarsiisutigineqartassapput akiliiffigineqarsimasup uppersaataa naapertorlugu imalu akiliutaasussaq annerpaaffiliuneqarluni:

Ullaakkorsiorneq, kr. 32,99

Ullo'qqeqasiorneq, kr. 141,50

Unnukkorsiorneq kr. 189,63

***Kapitali 3 Angalaneq***

§ 4. Ilinniarfiup angalanissaq immikkoortunut ilinniariarnermi siumut utimullu isumagissavaa.

*Imm. 2.* Angalasanermi aningaasartuutaasimasut ilinniariarnermut aammalu angerlarnermut attuumassuteqartut ilinniarfimmitt taarserneqarsinnaapput akiliisimanerup uppersaataanik takussutissiinikkut.

#### ***Kapitali 4 Ullormusiat aamma akissarsiassanit annaasat***

§ 5. Nerisaqarnerup angalanerullu saniatigut, §§ 3-4 naapertorlugu, ilinniartup angalanermi siumut utimullu aammalu immikkoortuni ilinniartinnerup nalaani ilinniartoq ullormut aningaasarsiaqartinneqassaaq Nalunaarutit 4-1-24 (11. marts 1986-imeersoq) § 4, stk. 1 (Ajunngitsorsiaqartitaaneq nerisaqartitaanermi) killiliunneqartoq maannamut atuuttusoq Aningaasaqarnermut Nunamullu allanut Naalakkersuisoqarfimmit atuutsinneqartoq naapertorlugu.

Ilinniartut namminneq toqqaanermikkut allat ullormusiaritinneqarsinnaasut pissarsiaqaatigisinnaanngilaat, immikkoortuni ilinniariarnermi nerisaqartitaanerisa peersinneragut.

*Imm. 2.* Ullormusiat, imm. 1 naapertorlugu, immikkoortuni ilinniariarnerup naammassereernerini aatsaat tunniunneqartassapput. Ilinniarfik pisinnaatitaavoq ulluni 14-ini suliarinninnissamik killiliisinnaassalluni, angalasimanerup naatsorsorneqarnerata atsiorneqareerluni tigusimalerneraniit.

*Imm. 3.* Ilinniariarnerit immikkoortui sapaatit akunnerinik 4-nik sivisunerussappata, ilinniarfik angalasimanermit naatsorsuutininik atsioriikkanik tigusaqarsimanermikkut kissaateqarfineqarsimassappallu ullormusianik siumoortumik tunniussaqaarnissaq, tunniunneqartussat naatsorsuutigineqartut affaat annerpaamik ilinniarfimmii imm. 1 malillugu tunniunneqarsinnaapput.

§ 6. Ilinniartut immikkoortuni ilinniarnerni peqataasimasut suliffimmit aningaasarsianik annaasaqaateqarsimagunik uppersaatinik takussutissiinermikkut utertitsiffineqarsinnaapput aningaasarsiarigaluit annaasaqaataasut annertussusaat naapertorlugit.

*Imm. 2.* Sulilluni aningaasarsiat annaasaqaataasimasut utertinneqassapput aningaasarsiat allagartaat ersarissumik takussutissalerneqarsimasooq naapertorlugu.

#### ***Kapitali 5 Nalinginnaasut***

§ 7. Utertitsinerit § 3, imm.2, § 4, imm. 2 aamma § 6, imm. 2 malillugu, immikkoortuni ilinniariarnerit naammassinerini tunniunneqartassapput.

Ilinniarfik pisinnaatitaavoq ulluni 14-ini suliarinninnissamik killiliisinnaassalluni, angalasimanerup naatsorsuutaasa takussutissartaat tamakkiisut tiguneriniit.

§ 8. Piumasaqaataavoq una ilitsersuut malillugu pisassanik tunniussaqaassagaanni, ilinniartut minnerpaamik ilinniarnerni immikkoortuni ataasiakkaani 85%-mik peqataasimanissaat.

§ 9. Ilinniarfik pisinnaatitaavoq sunut tamanut pisassanut annertuallaamik tunniussaqaarsimanermigut naatsorsuinikkut utertitsissalluni pisassat suliarineqarneragut ilanngaanikkut, ilinniartup annertuallaamik angalasimanermi pisassiissuteqarfineqarsimaneragut tunniussaqaartoqarsimappat uuma ilitsersuusiap iluani ilinniartumit misissuaalliornikkut akiliisoqarsimaneranik kinguneqartoqarsimappat.

§ 10. Allanic aningaasaqarniarnerup tungaasigut tunniussisoqarsinnaanngilaq, taarssissutinik imaluunniit utertitsinikkut allanic, taamaallaat qulaani taaneqarsimasunik tunniussaqaartoqarsinnaalluni ilinniartunut ajoqinngornianut imaluunniit organistinngornianut.

*Imm. 2.* Ilinniarfimmu immikkut aningaasartuutaasussat qulaani taaneqartut saniatigut pisussat, aalajangersimasumik taallugit, allakkatigut aammalu pisussap pinnginnerani ilinniarfimmii ilinniarnermut pisortaasumut isumaqatigiissutigineqareertassapput.

§ 11. Akiliutigineqartussat tamarmik uuma ilitsersuusiap iluaniittut pisassapput ingerlaannartumik toqqaannartumillu ilinniarfimmiit uuminnga: Bispekontoret, Postboks 90, 3900 Nuuk, oqarasuaat 32 11 34, fax 32 10 61, e-mail: [bispekontor@nanog.gl](mailto:bispekontor@nanog.gl)

*Imm. 2.* Tunniunneqarsimasut pisortaqaqarfinnit allanit, soorlu aamma kommuniniit, ilinniartunut uuma ilitsersuutip imarisaata iluaniittut ilinniartunut tunniunneqarsimasut ilinniarfimmit matussuserneqarsinnaanngillat taarserneqarsinnaanatilluunnit.

§ 12. Uuma ilitsersuutip tamaasa taarserpai siusinnerusukkut pissutsit aammalu malittarisassat malinneqartarsimasut akiliuteqartarnikkut sunilluunniit tunngassuteqartut ajoqinngorniarnerni aammalu organistinngorniarnerni tunngassuteqartut.

*Sofie Petersen*  
Biskop Sofie Petersen



M. Hornild

*Biskoppens cirkulære nr. 03 af 10. april 2011 til provster, provstikontorer, præster og præstegældskontorer om*

## **Dagpenge, godtgørelser og refusion af tabt arbejdsfortjeneste for både elever under kateket- og organistuddannelsen**

### ***Kapitel 1 Uddannelserne***

**§ 1.** Elever anses for tilknyttet Kalaallit Nunaanni Ilagiit.

**§ 2.** Uddannelserne giver ikke adgang til løbende uddannelsesstøtte.

*Stk. 2.* Kateketuddannelsen er 3-årig, og består af læse- og praktikperioder samt 3 egentlige undervisningsmoduler, hvor eleverne skal fremmøde for en given periode. I det følgende omtales disse undervisningsmoduler blot som *moduler*.

*Stk. 3.* Organistuddannelsen er 2-årig, og består af læse- og praktikperioder samt 2 egentlige undervisningsmoduler, hvor eleverne skal fremmøde for en given periode. I det følgende omtales disse undervisningsmoduler blot som *moduler*.

*Stk. 4.* I det følgende omtales Kalaallit Nunaanni Ilagiit, bispekontoret, som *uddannelsesinstitutionen*.

### ***Kapitel 2 Kost***

**§ 3.** Under uddannelsernes moduler besørger uddannelsesinstitutionen fri kost forplejning til eleverne.

*Stk. 2.* Kostudgifter i forbindelse med transport til og fra moduler, som ikke dækkes på anden vis, refunderes af uddannelsesinstitutionen efter originalkvittering fra beværtning med følgende maksimale beløb:

Morgenmåltid, kr. 32,99

Middagsmåltid, kr. 141,50

Aftenmåltid, kr. 189,63

### ***Kapitel 3 Transport***

**§ 4.** Uddannelsesinstitutionen besørger transport til og fra moduler.

*Stk. 2.* Øvrige transportudgifter til og fra uddannelsessted refunderes af uddannelsesinstitutionen efter fremvisning af originalkvittering.

#### ***Kapitel 4 Dagpenge og tabt arbejdsfortjeneste***

§ 5. I tillæg til kost og transport, jfr. §§ 3-4, ydes dagpenge til eleverne efter Nalunaarutit 4-1-24 (11. marts 1986) § 4, stk. 1 (Godtgørelse ved fri kostforplejning) efter aktuel sats fra Departementet for Finanser, for transport til og fra samt ophold under modulerne. Elever kan ikke konkret eller generelt udløse andre dagpengesatser ved fravalg af kost under modulerne.

*Stk. 2.* Dagpenge, jfr. stk. 1, udbetales efter hvert endt modul. Uddannelsesinstitutionen forbeholder sig 14 dages ekspeditionstid fra modtagelsen af underskrevet rejseafregningsskema.

*Stk. 3.* Ved moduler af længere varighed end 4 uger kan uddannelsesinstitutionen, efter modtagelse af underskrevet rejseafregningsskema med ønske om forskudsudbetaling, udbetale et beløb svarende til højst halvdelen af den forventede ydelse efter stk. 1.

§ 6. Elever som kan dokumentere tabt arbejdsfortjeneste i forbindelse med modul-deltagelse, kan refunderes herfor.

*Stk. 2.* Tabt arbejdsfortjeneste refunderes iht. lønseddél med tydelig angivelse af tabt arbejdsfortjeneste.

#### ***Kapitel 5 Generelt***

§ 7. Refusioner efter § 3, stk. 2, § 4, stk. 2 og § 6, stk. 2 udbetales efter hver endt modul. Uddannelsesinstitutionen forbeholder sig 14 dages ekspeditionstid fra modtagelsen af alle bilag.

§ 8. Det er en betingelse for alle ydelser efter denne vejledning, at eleverne har deltaget i minimum 85% af undervisningen på de enkelte moduler.

§ 9. Uddannelsesinstitutionen forbeholder sig ret til modregning i ethvert tilgodehavende hos den enkelte elev i forbindelse med ekstraordinære rejseudgifter efter denne vejlednings område som kan tilskrives uagtsomhed hos eleven.

§ 10. Der udbetales ingen andre former for økonomiske ydelser, compensationer eller refusioner end ovennævnte til elever under kateket- eller organistuddannelsen.

*Stk. 2.* Ekstraordinære udgifter for uddannelsesinstitutionen i forhold til ovenstående, skal være aftalt konkret, skriftligt og forinden forpligtelsen påtages med uddannelsesinstitutionens studieleder.

§ 11. Alle udbetalinger efter denne vejlednings område sker umiddelbart og direkte fra uddannelsesinstitutionen: Bispekontoret, Postboks 90, 3900 Nuuk, tlf.: 32 11 34, fax 32 10 61, email: [bispekontor@nanoq.gl](mailto:bispekontor@nanoq.gl).

*Stk. 2.* Udlæg fra andre offentlige myndighed, herunder kommuner, til elever inden for denne vejlednings område kan ikke forventes refunderet eller udlignet.

§ 12. Denne vejledning erstatter alle tidligere sædvaner og fulgte fremgangsmåder for udbetalinger af enhver art til elever under både kateket- og organistuddannelsen.

*Sofie Petersen*  
**Biskop Sofie Petersen**



m. nornild